



QORTI ĊIVILI

(Sezzjoni tal-Familja)

Onor. Imhalled Henri Mizzi

Illum 1 ta' Ottubru 2024

Rikors Nru. 75/2024

fl-atti tal-mandat ta' sekwestru 42/2024

fl-ismijiet:

Joana Vella

v

Terence Psaila

Introduzzjoni

1. Joana Vella ("JV") u Terence Psaila ("TP") kienu f'relazzjoni li minnha kienet twieldet tifla, Thais, fl-2008. Ir-relazzjoni ntemmet fl-2009, ftit wara li kienet twieldet Thais. Minn dak li ntqal lill-qorti, jidher li Thais giet registrata b'hala li kellha missierha mhux magħruf sakemm, diversi snin wara, sar test biex jiġi determinat jekk TP kienx missierha. Wara dan it-test, Thais giet rikonoxxuta minn TP. Fil-fatt jidher li llum isimha hu Thais Vella Psaila.
2. JV tippretendi li TP għandu jhallas għall-manteniment ta' Thais, kemm għall-futur u kif ukoll għas-snin minn mindu twieldet. Talbet il-ħruġ ta' mandat ta' sekwestru, fl-ammont

ta' €45,650, kontra TP biex tqiegħed fiż-żgur il-pretensjoni għall-arretrati. It-talba ntlaqgħet.

- TP jgħid li l-mandat għandu jitneħħa għaliex l-ammont mhux *prima facie* ġustifikat, u kif ukoll għaliex fiċ-ċirkostanzi l-mandat mhux ġustifikabbli.

Sfond ta' dawn il-proċeduri

- Jidher li minkejja li TP irrikonoxxa lil Thais bħala bintu, hu ma ħallasx, u mhux qed iħallas għall-manteniment tagħha, ħlief (almenu sa meta tressaq ir-rikors għall-mandat) għal tliet pagamenti ta' €200 il-wieħed.
- Għalhekk, fis-27 ta' Jannar 2022, JV kienet talbet permess biex tibda proċeduri ta' medjazzjoni skont l-Avviż Legali 397/2023,¹ iżda ma bdietx kawża fiż-żmien mogħti bil-liġi, u b'hekk daww il-proċeduri ġew fi tmiemhom. Il-partijiet jaqblu li dan ma kienx ifisser li JV ma setgħetx terġa tibda proċeduri godda.
- JV reġgħet bdiet proċedura ta' medjazzjoni permezz ta' ittra tal-25 ta' Marzu 2024 u, l-għada, talbet il-ħruġ tal-mandat ta' sekwestru li tiegħu TP qiegħed jitlob ir-revoka. Jidher ukoll, minn dak li ntqal lill-qorti waqt is-smiġħ tas-26 ta' Settembru 2024, li wara li TP ressaq ir-rikors li qed jiġi meqjus f'din id-deċiżjoni, JV talbet u nġhatat ordni biex TP jħallas għall-manteniment ta' Thais matul il-kawża. L-ammont ordnat hu ta' €300 fix-xahar, iża mhux qed jithallas minhabba, skont ma jgħid TP, fl-eżistenza tal-mandat.

JV ma ġġustifikatx il-mandat u, f'kull każ, hemm raġunijiet għaliex għandu jitneħħa

- Skont il-paragrafu (b) tal-art. 836(8) tal-Kap. 12 kienet JV li kellha tressaq prova li l-mandat kien ġustifikat jew inkella li hi talbet b'xi mod lil TP, fiż-żmien imsemmi fl-imsemmi artikolu, biex iħallas l-arretrati, jew li jipprovd i sigurtà biżżejjed.
- JV ma ressqitx prova li kienet talbet jew il-hlas jew inkella sigurtà biżżejjed.

¹ Dok A imressaq mar-risposta ta' TP.

9. In kwantu għall-gustifikazzjoni tal-mandat meta kisbitu, apparti li spjegat il-baži tal-kalkolu li għamlet, (i) qalet li “l-uniku għan li għalih sar dan il-mandat ... [kien] ... sabiex issir gustizzja ma’ dik li ghajxet lill-minuri wehidha għal dawn l-ahhar hmistax-il sena minghajr l-icken ghajnuna finanzjarja u morali tas-sekwestrat”²; u (ii) qalet li “gialadarba jinduna bl-intenzjonijiet tas-sekwestranta [preżumibbilment li tiftaħ kawża għall-arretrati u għall-manteniment futur] jiddissipa l-fondi li għandu.”³
10. L-ewwel punt ma jistax jingħad li jiġġustifika l-kisba tal-mandat kontra TP. Filwaqt li jista’ jkun li JV għandha raġun fil-mertu li tippretendi li TP iħallas arretrati ta’ manteniment, irrimedju jintalab fil-kawża fil-mertu, mhux permezz ta’ mandat. It-tieni punt hu wiehed validu fil-prinċipju, imma JV ma ressqet ebda prova biex issostnih. Mhux biżżejjed li jingħad li hemm biża’ ta’ dissipazzjoni ta’ assi, minghajr prova ta’ ċirkostanzi li jiġġustifikawha.
11. Barra minn hekk, waqt is-smiegi tas-26 ta’ Settembru 2024, TP stqarr, permezz tal-avukat tiegħu, li hu lest li jintrabat li ma jahbix u li jberbaqx u li ma jiddissipax il-ftit assi li għandu u lanqas d-dhul tiegħu mill-impjiegi tiegħu, Qal li jrid biss li jkun jista’ jonora l-obbligi tiegħu lejn familja inkluża Thais, almenu għall-manteniment għall-futur; u li jkun jista’ jmantni lilu nnifsu. TP halla f’idejn il-qorti x’irbit hu meħtieġ għal dan il-għan. L-avukat tiegħu anki stqarret li hi lesta li tiżgura li l-klijent tagħha jonora r-rabta.
12. Il-qorti tqis li b’rabta bħal din ma jkunx hemm iktar ġustifikazzjoni li l-mandat jibqa’ fis-seħh u li, allura, jista’ jitneħħa skont paragrafu (f) tal-art. 836(8) tal-Kap. 12, kien jew ma kienx ġustifikat meta nħareġ.⁴ Ir-rabta għandha tkun kif ġej:
- a. TP għandu jagħti rendikont ġuramentat ta’ l-ispejjeż ta’ kull xahar li għandu biex imantni t-tfal l-oħra tiegħu li għalihom għadu responsabbli; u ta’ l-ispejjeż biex imantni lilu nnifsu;
 - b. TP għandu jagħti rendikont ġuramentat ta’ l-assi u tal-passiv tiegħu;

² Para 3 tar-risposta.

³ Para 4 tar-risposta.

⁴ Ara 793/2011, *Beender Marine Limited pro et noe v Mediterranean Insurance Brokers (Malta) Limited*, Qorti Ċivili, Prim’Awla (per Onor Imħallef A Ellul), 2 ta’ Novembru 2011

- c. TP għandu joħloq *standing order* ma min jimpjegah biex iħallas il-manteniment għal Thais dovut skont kwalunkwe digriet rilevanti direttament lil JV; u
 - d. TP għandu jorbot il-kont jew kontijiet bankarji, bil-bilanċ jew bilanċi li fihom illum, tiegħu favur l-avukat preżenti tiegħu, li għandha tiżgura li l-bilanċ jew bilanċi ma jitnaqqasux;
 - e. TP m'għandux jiddisponi milli assi li għandu u lanqas għandu jgħabbihom b'xi piż, jew jagħti drittijiet, personali jew reali, lil terzi dwarhom jew fuqhom;
 - f. TP m'għandux iżid il-passiv tiegħu; u
 - g. TP għandu jsegwi kull ordni oħra li l-qorti jidrilha li għandha tingħata, jew *ex officio* jew fuq talba ta' JV.
13. L-informazzjoni u l-irbit għandhom isiru permezz ta' nota ġuramentata li għandha titressaq sal-10 ta' Ottubru 2024.
14. Billi l-qorti sejra tordna t-tneħħija tal-mandat għaliex hemm, bir-rabta, ċirkostanzi godda li jiġġustifikaw it-tneħħija, u mhux għaliex il-mandat ma kienx ġustifikat meta nħareġ, ma hemmx lok għall-applikazzjoni tal-art. 836(8) tal-Kap. 12.

Hekk kif TP jagħti dan l-irbit, il-qorti tirrevoka l-mandat.

Henri Mizzi
Imħallef

Tristan Duca
Deputat Registratur